

Vendor -Plant: 0100

-No: 91001108

SEISENSCHMIDT GmbH
Daimlerstr. 11
D-58840 FLETTENBERG
DEUTSCHLAND

Receiver -Plant: 100

-No.: 14550700

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
Zona Industriale
I-70026 MODUGNO

Unloading Area: 14248

Place of storage:

Consumption:

Dispatch Type: Truck

Forw. Agent Name: Schweitzer GmbH & Co.

-Number: 16070077

Gross Weight: 24.456 KG

VAT-No.: DEL23840478

VAT-No.: IT04886850728

Purch. Ord. Nr.

Consignment

Quant. UM V/G Name of delivery
Add. Data Vendor
-Number Vendor

Sup. Ref. No. Cust.
Suppl. Ref. No. Vend.
Pack. Mat. -Quant.

80650800	000010	2511108490	6.360	PC	S	ZAHNRAD 2.GANG	550003916202	mt. wt.: 10.681	KG	gr. wt.: 11.708	KG
11.09.2019		035309-900									
		CC: 190084902	530	PC	S						
		CC: 190084898	530	PC	S						
		CC: 190084891	530	PC	S						
		CC: 190084885	530	PC	S						
		CC: 190084879	530	PC	S						
		CC: 190084870	530	PC	S						
		CC: 190084865	530	PC	S						
		CC: 190084859	530	PC	S						
		CC: 190084843	530	PC	S						
		CC: 190084838	530	PC	S						
		CC: 190084829	530	PC	S						
		CC: 190084822	530	PC	S						
		CC: 12	DCT300	PC	S	DCT300/P01850					
		Cast-Number: 245811									
		UC-Material: G077170010									
		Text: Engineering Change Status A									
		Text: Customer Change No.									
		Text: Supplier Index -									

180242486
5009702748

X

166780

80650801	000010	2511108890	8.320	PC	S	SCHALTRAD 4.GANG	550003916002	mt. wt.: 11.635	KG	gr. wt.: 12.748	KG
11.09.2019		035310-900									
		CC: 190084692	640	PC	S						
		CC: 190084686	640	PC	S						
		CC: 190084681	640	PC	S						
		CC: 190084676	640	PC	S						
		CC: 190084672	640	PC	S						
		CC: 190084665	640	PC	S						
		CC: 190084661	640	PC	S						
		CC: 190084657	640	PC	S						
		CC: 190084649	640	PC	S						
		CC: 190080786	640	PC	S						
		CC: 190079529	640	PC	S						
		CC: 190078612	640	PC	S						

180242487
5009702750

X

166781

GR:

Quant. Check:

Rating Check:

Load-No.: 71627

EDI - ASN Note

(VDA 4912)

Vendor -Plant: 0100

-No: 91001108

SEISSENSCHMIDT GmbH
Daimlerstr. 11
D-58840 PLETTENBERG
DEUTSCHLAND

Receiver -Plant: 100

-No.: 14550700

Magna PT S.P.A.
Via dei Ciclamini, 4
Zona Industriale
I-70026 MODUGNO

Unloading Area: 14248

place of storage:

Consumption:

Dispatch Type: Truck

Forw. Agent Name: Schweitzer GmbH & Co.

-Number: 16070077

Gross Weight: 24.456 KG

VAT-No.: DE123840478

VAT-No.: IT04886850728

ASN-No	-Pos	Sup. Ref. No. Cust.	Quant.	UM	V/G	Name of delivery	Purch. Ord. Nr.
		Suppl. Ref. No. Vend.				Add. Data Vendor	
		Pack. Mat. -Quant.				-Number Vendor	Consignment

CC: 190075033
 CC: 13
 Cast-Number: 245814
 UC-Material: G078060010
 Text: Engineering Change Status A
 Text: Customer Change No.
 Text: Supplier Index -

640
 DCT300
 PC S
 PC
 DCT300/P01850

***** E N D *****

GR:

Quant. Check:

Rating Check:

Abnahmezeugnis 3.1 EN 10204 (Test certificate: / Certificat:)



SEISSENSCHMIDT GmbH, Postfach 1520, D-58815 Plattenberg

Company
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
Zona Industriale
I-70026 Modugno

Artikel SCHALTRAD 4.GANG

(Part name / Désignation pièce)

Kd.-Zg.-Nr. 251.1.1088.90

(Customer part number / No. du plan client)

Kd.-Auftr.-Nr. 30002076

(Order no. / No. De commande)

Schmelzen-Nr. 245814

(Heat number / No. de Coulee)

Werkstoff Z0MNCRS5

(Steel grade / Qualité)

HBS-Teile-Nr. 035310-900

(HBS-Part number: / N° du plan HBS)

Änderungsindex A

(Draw. notific. index / Indice du plan)

Lieferschein-Nr. 80650801/000010

(Shipping advice no. / Bulletin de livraison)

Schmelzen-Knz.

(Heat code / Repère de Coulee)

Herstellprozess E/VAK.

(Process flow: / Procédé fabrication)

Auftrag 1019497

(Order no./ordre no.)

SAP UC-Material G078060010

(SAP UC-material/SAP UC-material)

Lieferdatum 09/03/2019

(Shipping date / Date de livraison)

Stückzahl 8,320

(Quantity / Quantité)

Rohmat.-abm. 55 Rund

(Raw material dim. / Barre diamètre)

Umformgrad 25-FACH

(Diameter / diamètre)

Gießformat 245X245

(Casting dim. / Dimension coulee)

Lieferzustand + FP Glühen isotherma

(Delivery condition / Etat de livraison)

Stahlhersteller Georgsmarienhütte GmbH

(Steel mill / Aciérie)

Lieferspezifikation GCG 805000 02

(Technical specification / Spécification de livraison)

Schmelzeanalyse (cast analysis / Analyse de coulée)

%C.	%Si	%Mn	%P	%S	%Cr	%Mo	%Ni	%Cu	%Sn	%Al	%V	%B	%Ti	%Nb	%W	%Co	%Sb	%As	%Pb	%Te	%Ca	%N	ppm H	ppm O
0.2000	0.1000	1.2300	0.0120	0.0240	1.1900	0.0600	0.1700	0.1500	0.0090	0.0370	0.0070	0.0004	0.0010	0.0080	0.0000	0.0000	0.0010	0.0070	0.0011	0.0000	0.0005	0.0120	2.3000	7.0000

Härtbarkeit (hardenability / valeurs de trempabilité)

mm	1	1.5	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	13	15	20	25	30	35	40	45	50			
HRC	0.00	45.50	0.00	44.60	0.00	43.30	0.00	40.30	0.00	36.90	0.00	34.70	32.90	31.80	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00		
Fdyn	0.00	-	0.00																					

DI-Wert 0.00

(DI value / diamètre idéal)

Metallographische Prüfungen (metallographical test / Examen métallographiques)

Gefüge (part name / Désignation pièce)	FERRIT-PERLIT-GEFÜGE	Randentkohlung (decarburation / Décarburation)	0.000
Korngröße (grain size / grosseur de grain)	Prim. 5 - 8 Sek. 8 - 10		

Mechanische Eigenschaften (mechanical properties / propriétés mécaniques)

RM (N/mm ²)	Rp0.2(N/mm ²)	A1(%)	Z(%)
0.00	0.00	0.00	0.00

Oberflächenhärte (surface hardness / dureté superficielle)

Vorschrift (specification / Spécification)	152.0	201.0	HB
Ergebnis (result / Résultat)	161.0	174.0	HB

Kernhärte (core hardness / dureté centre)

Vorschrift (specification / Spécification)	0.00	0.00
Ergebnis (result / Résultat)	0.00	0.00

Einsatzhärtungstiefe (case hardening depth / cémentation gravité)

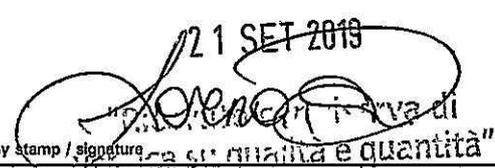
Vorschrift (specification / Spécification)	0.00	0.00
Ergebnis (result / Résultat)	0.00	0.00

Reinheitsgrad (degree of purity / Degré de Pureté)	K3=0

Av(J)	bei T(°C)
0.00	0.00

1) Sender/vendor SEISSENSCHMIDT GmbH Daimlerstr. 11 58840 Plettenberg		2) Vendor-no. 91001108		3) Freight order number	
VAT Id-No.: DE123840478 EKAER-Nr.:		5) Loading point 0100 / SEISSENSCHMIDT GmbH LSF LC		4) Sender number at the forwarding agent	
8) Shipment number 71627		11) Recipient Company Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 Zona Industriale I-70026 MODUGNO		6) Date 11.09.2019 7) Relation number	
12) Customer Number 14550700		VAT Id-No.: IT04886850728		9) Forwarding agent Firma Schweitzer GmbH & Co. Internationale Spedition KG Carl-Benz-Str. 23 D-71634 LUDWIGSBURG DEUTSCHLAND	
14) Delivery / unloading point 100-14248 100-14248		15) Sender's comment for the forwarding agent		10) Forwarding 16070077	
18) Delivery note no.		19) Number		22) Contents	
0080650800		12		ZAHNRAD 2.GANG	
0080650801		13		SCHALTRAD 4.GANG	
20) Packaging		23) Tara weight in KG		24) Gross weight in KG	
DCT300		1.027		11.708	
DCT300		1.113		12.748	
Total		25		2.140 KG	
31) Del. term FCA Plettenberg		32) Value of goods 39.950,62 EUR		33) kind of goods A	
35) Enclosures		34) Sender cash on delivery		36) Order number, customer	
37) Confirmation of receipt by the driver Above delivery received completely, intact and stainless. Ich versichere die Ware ins Gemeinschaftsgebiet zu verbringen.		38) Means of transport number		39) Truck code LBSC1610	
Date		Truck signature		40) Shipping type Truck	
Name		Signature		42) Acknowledgement of receipt from ship-to party Above delivery received completely and intact. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)	
45) The general German carrier conditions apply (ADSp); Area of jurisdiction is the company headquarters of the dispatch		44) The delivery contains Euro skids Euro wire pal conv		46) Für die Ablage Of which were swapped Euro skids Euro wire pal conv	

Freight Order

21 SET 2019

 Magna PT S.p.A.
 Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)
 "Qualità e quantità"

Ausdrucken unter der Verantwortung des Absenders...

Die mit den gedruckten Ufen abgeprägten...

Les parties encadrées de lignes grasses...

Main form containing sections 1-25, including sender/receiver info, goods list, and transport details.

Vertical text on the left side containing legal references and terms.

Bottom section with shipping instructions and contact information.

